日期 (Date)	版本 (Version)	变更 (Update)
2022.04.18	V1.00	首次发布 (First release.)

印 刷　标 注　刀 线

Safety Guide

Russian

Примечание

В Руководстве по использованию и гарантийном талоне содержится важная информация по вопросам безопасности, использования и технического обслуживания устройства. Прежде чем начать использовать смартфон OPPO, прочтите все приведенные ниже инструкции и информацию по безопасности и сохраните их для использования в дальнейшем. Получить дополнительную информацию о телефоне можно следующими способами:

1) Нажмите «Настройки» > «О телефоне».

2) перейти в раздел "Настройки" и ввести в поле поиска ключевое слово, чтобы просмотреть соответствующую информацию, например: "Регулятивная", или "Руководство пользователя".

Безопасность и сохранность

Перед использованием телефона внимательно ознакомьтесь с инструкцией.

- Данный телефон предназначен для работы при температуре окружающей среды от 0 °C до 35 °C. Рекомендуется хранить телефон при температуре окружающей среды от -20 °C до 45 °C.*Кратковременное высокое или низкое температурное могут негативно сказаться на работе телефона, но не повлечь за собой его повреждение.
- Рекомендованная температура окружающей среды при зарядке телефона от 15 °C до 35 °C. Если телефон подзаряжает быструю зарядку, при температуре выше и ниже указанных могут возникнуть проблемы с переходом в режим быстрой зарядки.
- Не зарядайте телефон более 12 часов.
- Во время зарядки адаптер должен находиться на доступном расстоянии от телефона, шнур не должен быть перегнутым.
- Используйте только оригинальное зарядное устройство, USB-кабель и другие аксессуары во избежание перегрева телефона, повреждения аккумулятора при зарядке, возгорания устройства и т.д.
- Зарядное устройство сеть неводонепр.
- Не пытайтесь изменить, разобрать или модифицировать аккумулятор, так как это может привести к утечке электролита, перегреву или возгорание устройства.
- Не оставляйте смартфон на солнце, вблизи источников тепла или в помещениях с низким атмосферным давлением, это может привести к взрыву или утечке электролита.
- Во избежание повреждения внутренних компонентов не используйте смартфон в слишком влажных, пыльных, задымленных условиях или вблизи магнитных излучений.
- При фотосъемке/видеосъемке смартфона не пытайтесь почистить его самостоятельно, предварительно выключите и обратитесь в авторизованный сервисный центр OPPO.
- Не используйте свое устройство и соблюдайте все предупреждения и правила безопасности, касающиеся использования мобильных устройств во время вождения.
- Выключайте мобильное устройство в местах, где использование мобильных устройств запрещено.
- Аккумулятор смартфона может быть заряжен и разряжен сотни раз, однако со временем его емкость будет уменьшаться.
- Чтобы не навредить ваш слуху, избегайте прослушивания музыки в наушниках с максимальной громкостью на протяжении долгого времени.
- Обновление программного обеспечения может привести к потере информации на телефоне, поэтому заранее сделайте резервную копию на компьютере или SD-карте.

- Операционная система данного продукта поддерживает только официальные обновления. Ручирование телефона или изменение системных файлов пользователем или/и третьей стороной может привести к угрозе безопасности системы. В таком случае компания OPPO не несет ответственности за последующие изменения устройства и не оказывает поддержку.
- С правилами по защите персональных данных можно ознакомиться на официальном сайте OPPO.
- Соблюдайте все инструкции по технике безопасности во всех местах, где использование мобильных устройств может нарушить работу специальных технического обслуживания и автобазах, в школах и в самолетах.
- Более подробная информация содержится в Руководстве по использованию в Службе поддержки.

Информация о гарантии удаленного конфликтного поглощения (SAR)

- Устройство было протестировано в стандартных условиях использования на расстоянии 0,5 см от тела. Для обеспечения соответствия требованиям к воздействию РЧ использовайте аксессуары, чтобы поддерживать расстояние 0,5 см между телом пользователя и задней частью устройства. Аксессуары, такие как ремни, кобуры и аналогичные аксессуары не должны содержать металлических деталей в сборке. Также избегайте использования аксессуаров, которые не соответствуют требованиям к воздействию РЧ.
- Если вы используете радиостанцию, слуховой аппарат, кардиостимулятор или другие устройства, пожалуйста, используйте смартфон только после консультации с врачом.

Декларация соответствия ЕС (DoC)

Настоящим Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. заявляет, что данное беспроводное устройство соответствует основным требованиям и другим соответствующим положениям Директивы 2014/53/EU.

С полным текстом декларации соответствия ЕС можно ознакомиться по ссылке: www.oppo.com/eu/declaration.

Ограниченная пропускная частота: 5 ГГц

Диапазон рабочих частот для Wi-Fi 5G : 5150-5350 МГц; использование этого диапазона ограничено только внутри помещений. Чтобы проверить, поддерживает ли устройство стандарт Wi-Fi 5G, обратитесь в раздел "Радиочастотные характеристики" данного руководства.

Примечание:

Соответствие с национальными и местными нормативными требованиями. Использование этого устройства может быть ограничено в зависимости от правил местного оператора.

Утилизация электрического и электронного оборудования (Директива WEEE)

Этот символ (с полосой или без) означает, что в соответствии с местными законами и нормативами это изделие и/или его аккумулятор необходимо утилизировать отдельно от бытовых отходов. Когда срок эксплуатации изделия заканчивается, пользователь может передать его компетентной организации по переработке. Правильная утилизация изделия повлияет защиту здоровья людей и окружающую среду.

Если вы не знаете, что делать с электронными отходами, обратитесь в местные органы власти, на предприятие раздельной торговли или в службу утилизации бытовых отходов.

Информация о гарантии компании OPPO

I. Условия гарантии

Компания OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd., далее по тексту «OPPO», выражает Вам признательность за выбор нашего изделия. На Ваше изделие распространяется гарантия в соответствии с действующим государственным законодательством и правилами. В случае возникновения каких-либо конфликтов между нижеследующими положениями и государственной политикой, в таких случаях, государственная политика.

1. Если в течение 12 месяцев с даты покупки при условии правильной эксплуатации возникают проблемы в работе устройства, клиенты имеют право на бесплатный ремонт по гарантийному обязательству. На запасные устройства, предоставленные сервисным центрам для распространения гарантии 6 месяцев, на аккумулятор 12 месяцев.

2. Пожалуйста, убедитесь в том, что оригинальный чек находится в комплекте с телефоном, попросите дилера выслать чек и храните его в надежном месте.

3. Гарантийный талон действителен только при наличии правильно и четко заполненных: модели продукта, серийного номера телефона, завода, серийного номера (номер партии), аксессуаров (аккумулятор и зарядное устройство), даты покупки, количества, печатей дилера-продавца и т.д. данные.

4. Действительный гарантийный талон и чек имеют важное значение для защиты ваших гарантийных прав. В случае потери действительных чека и гарантийного талона, и если вы не можете предоставить чек или талон, мы можем осуществить 12-месячное гарантийное обслуживание, срок которого будет отсчитываться с 90-го дня после даты изготовления вашего мобильного телефона.

5. Гарантийные обязательства не распространяются на такие произвольные с телефоном, как руководство пользователя, гарантийный талон и т.д.

Примечание: Гарантия действительна только в той стране, в которой продукт был изначально приобретен.

Компания OPPO оставляет за собой право пересматривать гарантийную политику и изменять условия гарантийного обслуживания.

II. Инструкция и условия гарантии

1. Ваше изделие гарантированно будет при нормальном использовании устройства, Настоящая гарантия не распространяется на искусственные повреждения и любые из перечисленных ниже случаев:

а) если гарантийный срок истек;

б) если дефект вызван неправильным потребителем правил и условий по эксплуатации и хранению телефона, изложенных в руководстве по эксплуатации;

в) если клиент разбирает, ремонтирует или модифицирует телефон без предварительного разрешения, или использует его не ремонт в сервисных центры, неуполномоченных компанией;

г) если повреждения возникли вследствие воздействия форс-мажорных обстоятельств (такие как наводнение, пожар, электричество, газа и так далее);

д) если пользователь не может предоставить гарантийный талон либо документ подтверждающий покупку, или модель продукта и/или штрих-код не совпадают или изменены;

е) если дефект возник вследствие естественного износа деталей при эксплуатации (корпуса, клавиатуры, экрана дисплея, антенны и прочих аксессуаров);

ж) если неисправности, повреждения и дефекты вызваны неосторожными действиями (безрассмотрения) потребителя или третьих лиц;

з) если штрихкоды и гарантийный талон, серийные номера, стиль, изменены, перепечатаны или содержащаяся в них информация не может быть распознана.

Kazakh

Маңызды

"Пайдалы ақпарат нұсқаулығы мен Кепілдік талоны" құрылғыда қауіпсіздік, оларды пайдалану мен техникалық қызмет көрсетуге қатысты маңызды ақпарат бар. OPPO смартфонын қолданбай тұрып, төмендегі барлық нұсқаулықтарды және ақпаратқа ақылмен оқып, сақтап жүріңіз уақыт сайын. Тағы нұсқаулар осы өнім шығар электрондық файл сайтында сақталған. Телефон туралы қосымша ақпаратты алуға болады: 1) www.oppo.com веб-сайтына кіруге болады.

2) Параметрлер бөліміне өтіп, іздеп жауапты іздеу үшін іздеу жолағына іздетілген сөзді енгізуге болады. Мысалы, Нұсқаулық/ Пайдалануға нұсқаулық.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

Қолдану және дұрыс пайдалану үшін қауіпсіздік пайдалану ережелер бірінші кезектегі оқып шығыңыз.

- Бұл мобильді телефон 0°C - 35°C қоршаған ортада жұмыс істеді алады. Сақтау температурасы -20°C - 45°C қоршаған ортада жұмыс істейді. Уақытша жоғары немесе төмен болуы, телефонға зиянды емес, бірақ телефонның істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Зарядтаған кезде қарастыңыз жеке шарттарды ескеріңіз. Телефонды зарядтаған кезде ұсынылатын температура 15°C -тан бастап немесе 30°C-тан жоғары болған кезде, жылдам зарядтау режимінде ауытқулар мүмкін.
- Аккумуляторды 12 сағаттан артық зарядтамаңыз.
- Адаптер бұл құрылғы жақын орнату керек және оның ұзын ұзындығы 1 метрге дейін.
- Бұл кепілдік ауысуы Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. мандатын жасайтындығын растайды. Сонымен қатар сертификат Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. Сертификат 2014/53/EU директивасының маңызды талаптарына сәйкес келетіндігін растайтынын сайтқа кіреміз мекемесінің мәлімдемесі.

ЕО сәйкестік мәлімдемесі (DoC) Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. мәлімдемесінде осы сымсыз құрылғының 2014/53/EU директивасының негізгі талаптарына сәйкес келетіндігін растайтынын сайтқа кіреміз мекемесінің мәлімдемесі.

ЕО сәйкестік мәлімдемесінің толық мәтіні мына өтінішпен мекенжайында алуға болады: www.oppo.com/eu/declaration.

5 ГГц диапазонының шектелген жиілігі

Wi-Fi 5G жиіліктік 5150-5350 МГц жұмыс жиілігін тек іштей пайдалануға болады. Бұл құрылғының Wi-Fi 5G стандартын қолдайтынын тексеру үшін осы нұсқаулықтың сымсыз радиожиіліктер бөлімін қараңыз.

Ескерту:

Ұлттық пайдалануға жарайтын ұлттық және жергілікті ережелерге сәйкес. Бұл құрылғыны жергілікті желіге қосуға рұқсат берілуінде ұлттық сыныптар мүмкін.

Сіз пайдаланбаған электрлік жабдықты жою (WEEE нұсқаулығы)

Бұл белгі (тұтқа) қосылған немесе жоқ) жергілікті заңдар мен ережелерге сәйкес өнімнің немесе оның аккумуляторы тұрмыстық қалдықтардан бөлек жойылуы керек екенін білдіреді. Бұл өнімнің жұмыс істеу мерзімі бітіп кетсе, пайдаланушы ол өнімнің сертификатталған ұйымға беруі мүмкін. Өнімді дұрыс жою тұтынушылардың қоршаған ортаны қорғайтынын немесе адамдардың денсаулығын мен қауіпсіздігін қорғайды.

Электрондық қоқыстың жою болмаса білмесеңіз, тұрғындастыр мекемелерге хабарласыңыз, сауда ұйымдарына немесе тұрмыстық қоқысты жоюмен қызметкерлер хабарласыңыз.

EO Сәйкестік мәлімдемесі (CM)

Осы қолмен арқылы Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. осы сымсыз құрылғының 2014/53/EU директивасының негізгі талаптарына сәйкес келетіндігін растайтынын сайтқа кіреміз мекемесінің мәлімдемесі.

ЕО сәйкестік мәлімдемесінің толық мәтіні мына өтінішпен мекенжайында алуға болады: www.oppo.com/eu/declaration.

5 ГГц диапазонының шектелген жиілігі

Wi-Fi 5G жиіліктік 5150-5350 МГц жұмыс жиілігін тек іштей пайдалануға болады. Бұл құрылғының Wi-Fi 5G стандартын қолдайтынын тексеру үшін осы нұсқаулықтың сымсыз радиожиіліктер бөлімін қараңыз.

Ескерту:

Ұлттық пайдалануға жарайтын ұлттық және жергілікті ережелерге сәйкес. Бұл құрылғыны жергілікті желіге қосуға рұқсат берілуінде ұлттық сыныптар мүмкін.

Сіз пайдаланбаған электрлік жабдықты жою (Директива WEEE)

Бұл белгі (тұтқа) қосылған немесе жоқ) жергілікті заңдар мен ережелерге сәйкес өнімнің немесе оның аккумуляторы тұрмыстық қалдықтардан бөлек жойылуы керек екенін білдіреді. Бұл өнімнің жұмыс істеу мерзімі бітіп кетсе, пайдаланушы ол өнімнің сертификатталған ұйымға беруі мүмкін. Өнімді дұрыс жою тұтынушылардың қоршаған ортаны қорғайтынын немесе адамдардың денсаулығын мен қауіпсіздігін қорғайды.

Электрондық қоқыстың жою болмаса білмесеңіз, тұрғындастыр мекемелерге хабарласыңыз, сауда ұйымдарына немесе тұрмыстық қоқысты жоюмен қызметкерлер хабарласыңыз.

Ukraine

Заява

"Посібник з заходів безпеки" містить інформацію щодо безпеки, експлуатації та обслуговування апаратів. Перш ніж користуватися смартфоном OPPO, будь ласка, ознайомтеся з усіма інструкціями та інформацією з безпеки нижче та зберіть її для резервного копіювання. Додаткову інформацію про телефон можна отримати:

1) Відкрийте вебсайт www.oppo.com.

2) Відкрийте "Налаштування" і введіть ключові слова в полі пошуку. Наприклад, "Інструкції" чи "Посібник користувача".

Інформація про захист та безпеку

Для безпечного та правильного користування пристроєм ознайомтеся з усіма інструкціями.

- Цей мобільний телефон придатний для роботи при температурі від 0°C до 35°C. Температура зберігання повинна бути в межах -20°C - 45°C. Надану високі або низькі температурні умови можуть призвести до пошкодження мобільного телефону або зменшити строк служби батареї.
- Під час зарядження тримайте пристрій у приміщенні, що добре провітрюється. Зарядайте мобільний телефон при температурі від 5°C до 35°C. Якщо телефон вміщує функцію швидкого зарядження, при температурі вище чи нижче вказаних при температурі до 15°C або понад 35°C.
- Не заряджайте батарею більше 12 годин.
- Адаптер має розміщуватися поблизу пристрою у легкодоступному місці.
- Використовуйте рекомендовані виробником зарядні пристрої, кабелі, і батареї та інші приладдя, щоб запобігти ушкодженню електричних струмків, пожеж, вибуху або іншим ризикам.
- Зарядні кришки зняти заборонається.
- Не розбирайте і модифікуйте батареї, оскільки це може призвести до протікання, перегрівання, вибуху або пожежі.
- Не залишайте пристрої або батареї під прямими сонячними променями або поза/перед джерелами тепла та вогню, щоб запобігти перегріванню батареї, що може призвести до вибуху.
- Щоб запобігти пошкодженню частин пристрою або внутрішньої проводки, не використовуйте його у середовищах, де багато пилу, дерев, вологів або будь-чи побічних магнітних полів.
- Якщо будь-яка частина продукту трошки або пошкоджена, негайно припинить використання та звертаєтьсь до Центру обслуговування OPPO.
- Не користуйтеся мобільним пристроєм і чітко дотримуйтеся правил техніки безпеки під час керування транспортним засобом.
- Вимкніть пристрій у будь-якому приміщенні, де існують різкими вибухи, і дотримуйтеся всіх знаків та інструкцій.
- Батарея можна заряджати і розряджати щонайменше сотню разів, але вона з часом зноситься.
- Щоб запобігти погіршенню слуху через високий звуковий тиск, не вимкайте високу гучність на тривалий період.
- Усі особливі інформації може бути видалена під час або після оновлення пріоритетного забезпечення. Зробіть резервну копію особистої інформації перед оновленням.

- Фінансові операційні кошелі ресми жүйе жаңартулары қолдайды. Пайдаланушы ұсынылған тараптың ROM мүйісін ендіруге немесе бұру арқылы жүйе файлын өзгертсе, жүйенің қауіпсіздігіне қауіп төнуі мүмкін. Мұндай жағдайларда OPPO сонымен пайдаланушы алдағы нұсқаулығы немесе жауапкершілігін алмайды.
- Жеке мәліметтерді қалай қорғайтынынымызды көруге болады ушін OPPO ресми веб-сайтындағы құпиялылық саясатын қараңыз.
- Кез келген жерде, әсіресе ауруханалар/медициналық мекемелерде, сервисте стационардағы, мектептерде, оқиғы барлардағы және ұя мекемесінде барлық мобильдік жүйелерінің сақталуын талап ететін.
- Қрылыма авторат ату шын сымсыз мобильдік пайдаланушы нұсқаулықтан қарап шығыңыз.

Электр және электрондық жабдық өндірісінің қалдығы (WEEE) шарттамасы

Бұл белгі (тұтқа) қосылған немесе жоқ) жергілікті заңдар мен ережелерге сәйкес өнімнің немесе оның аккумуляторы тұрмыстық қалдықтардан бөлек жойылуы керек екенін білдіреді. Бұл өнімнің жұмыс істеу мерзімі бітіп кетсе, пайдаланушы ол өнімнің сертификатталған ұйымға беруі мүмкін. Өнімді дұрыс жою тұтынушылардың қоршаған ортаны қорғайтынын немесе адамдардың денсаулығын мен қауіпсіздігін қорғайды.

Электрондық қоқыстың жою болмаса білмесеңіз, тұрғындастыр мекемелерге хабарласыңыз, сауда ұйымдарына немесе тұрмыстық қоқысты жоюмен қызметкерлер хабарласыңыз.

OPPO ұялы телефон кепілдік ақпараты

I. Қызмет көрсету шарттары

OPPO ұялы телефонын пайдаланушылардың рақмет. Біз өз өнімімізді таңдағаныңыз мекемелігіне сізге ақ. Бұл өнімге Сізге заңнамалық талаптарын қолданылады. Келесі шарттар мен жергілікті шарттар арасындағы қайшылықтар пайда болуы тұрғын жағдайда, жергілікті шарттардың-ақша бағасы бойынша.

1. Сатып алған күннен бастап 12 ай ішінде қалыпты пайдалану кезінде пайда болатын ақаулар шешіледі. Тұтынушы тегін жөндеуге ие. Ауыстыру ретінде сервистік орталықтарға таратылатын резервтік құрылғылар сервис кезеңі жарамдылығы 6 ай кепілдік берілмейді. Батарея (сымсыз қосылу ұшы батареясі) 12 ай кепілдік берілуде.

2. Ұялы телефонмен кепілдік ақпараты сатып болса, оны ауыстырыңыз бірінші кезекте. Бұл ақпаратты жоғалтпаңыз. Ол сізге ауыстырылуы мүмкін. Сонымен сертификаттарды мен ұтқыр бірдей құрылғысын ауыстырып бере аламыз. Егер кандай да бір осылары жоғалтылса немесе бұзылса, ол ауыстырылуы бірінші. Бұл екі жағдайда да тегін ауыстырып берілуді.

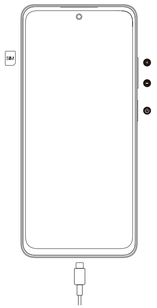
3. Егер анықталды кез келгенін бұзылуы сонда, оны ұяттық кепілдік мерзімде жатпаған кез келген кепілдік орталығына апарда алсаңыз.

4. Құрылғыны су кіруін кепілдік бойынша сымсыз жеңілу қамтуы бұзылуы. Сондықтан сымсыз жеңілу сынды сынды сынды

日期 (Date)	版本 (Version)	变更 (Update)
20250424	V1.1	更新功率值

Quick Guide

oppo



To view the user guide, scan the QR code.

封面

English

To use your phone safely and effectively, please read the following before using.

To turn on the product, press and hold the power button for a few seconds.
To reboot your phone, please press and hold the power button and Volume Up Button at the same time until the boot animation is displayed to reboot the phone.

How to Transfer Old Mobile Content to a New Mobile

If your old phone is OPPO OnePlus/realme phone, please open the "Clone Phone" and follow the prompts. If your old phone is other Android devices, please open the "Clone Phone" on your new phone and follow the prompts. If your old phone is iPhone, please scan the QR code on the right to download "Clone Phone" and follow the prompts.

iPhone

Regulatory

Steps to check rule information: Go to Settings - About device - Regulatory

Radio Waves Specifications

This device is capable of operation in following frequency ranges and maximum transmission power(radiated and/or conducted) limits, the availability of which may vary depending on different network, country or region.

GSM 850/900MHz: 33.5dBm; 1800MHz: 30.5dBm;
WCDMA Bands I/5/8: 25dBm;
LTE FDD Bands I/3/5/7/8/20/28: 25dBm;
LTE TDD Bands 38/40/41: 25dBm;
Bluetooth: 15.5dBm;
WiFi 2.4 GHz: 19.3dBm;
5G WiFi: 5150 to 5250MHz: 19.5dBm; 5250 to 5350MHz / 5470 to 5725MHz: 19.5dBm; 5725 to 5850MHz: 13.5dBm

Specification

Dimension	165.71*76.24*7.99(mm)	SAR Values	0.993W/kg(Head) 1.157W/kg(Body)
Battery (Rechargeable Lithium-ion Battery)	DC3.92V 5900mAh/22.98Wh(Typ) DC3.92V 6000mAh/23.52Wh(Typ)		

Note: The SAR values above are the highest values reported for this device.

CPH2725

This manual is published by OPPO. OPPO may correct any misprints, errors, and inaccuracies in this manual, and may make changes to the manual and the product as necessary without any notice. Such changes will be applied in the later versions of this manual. All images in this manual are for reference only and may differ from the actual device and UI.

Copyright © Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. 2025. All rights reserved.

广审字第：
物料代码：

61280400134I V1.1

封底

Russian

Чтобы безопасно и эффективно использовать телефон, предварительно ознакомьтесь со следующими инструкциями.

Чтобы включить устройство, нажмите кнопку питания и удерживайте ее несколько секунд.
Чтобы перезагрузить телефон, одновременно нажмите кнопку питания и кнопку увеличения громкости и удерживайте их до появления стартовой анимации.

Как перенести данные со старого телефона на новый

Если ваш старый телефон — это устройство OPPO, OnePlus или realme, откройте программу "Клонирование телефона" и следуйте инструкциям. Если ваш старый телефон — это другое устройство с ОС Android, откройте программу "Клонирование телефона" на новом телефоне и следуйте инструкциям. Если ваш старый телефон — это устройство iPhone, загрузите программу "Клонирование телефона", отсканировав приведенный справа QR-код, и следуйте инструкциям.

iPhone

Изготовитель: Гуандун OPPO Мобайл Телекоммуникейшнс Корп., Лтд.
Адрес изготовителя: 18, улица Хайбень Роуд, Уш. Чангань, Д ругань, Гуандун, Китай
Импортер в ЕАЭС:
Смартфон – абонентское терминальное оборудование для передачи речи и прочих данных
Следуйте инструкциям на экране, чтобы настроить смартфон.
Сведения об ограничениях в использовании с учетом предназначения для работы в жилых, коммерческих и производственных зонах: смартфон предназначен для использования в жилых, коммерческих и производственных зонах без воздействия опасных и вредных производственных факторов.
В случае обнаружения неисправности смартфона не пытаться починить его самостоятельно, обратиться в авторизованный сервисный центр. Ремонт смартфона с марлем от электрической сети и аборигенка в авторизованный сервисный центр.
Импортеры в Российскую Федерацию:
1. ООО «ОППО РУС» / Москва, ул. Ленинская Слобода, д. 19, этаж 3, часть комнаты 21а
Адрес: РФ, 115280, г. Москва, ул. Ленинская Слобода, д. 19, этаж 3, часть комнаты 21а
2. ООО «ОППО КОММЬЮНИКЕЙШНС»
Адрес: РФ, 115280, г. Москва, ул. Ленинская Слобода, 19, этаж/АК 5/5005
Организация, ответственная претензии на территории Российской Федерации:
1. ООО «ОППО РУС» / Москва, ул. Ленинская Слобода, д. 19, этаж 3, часть комнаты 21а
Адрес: РФ, 115280, г. Москва, ул. Ленинская Слобода, д. 19, этаж 3, часть комнаты 21а
Дата изготовления смартфона указана на коробке в формате ГГГГ-ММ-ДД.

Характеристики радиосигналов

Ниже указаны поддерживаемые устройством диапазоны частот и максимальная мощность передачи (излучаемая и/или проводящая) (доступность зависит от сети, страны и региона).

GSM 850/900MHz: 33.5dBm; 1800MHz: 30.5dBm;
WCDMA Bands I/5/8: 25dBm;
LTE FDD Bands I/3/5/7/8/20/28: 25dBm;
LTE TDD Bands 38/40/41: 25dBm;
Bluetooth: 15.5dBm;
WiFi 2.4 GHz: 19.3dBm;
5G WiFi: 5150 to 5250MHz: 19.5dBm; 5250 to 5350MHz / 5470 to 5725MHz: 19.5dBm; 5725 to 5850MHz: 13.5dBm

Спецификации

Уровень SAR	0.993 Вт/кг(для головы) 1.157 Вт/кг(для тела)
Емкость аккумулятора	DC3.92V 5900 мА·ч/22.98 Вт·ч (мин.) DC3.92V 6000 мА·ч/23.52 Вт·ч (тип.)

Примечание: Приведенные выше значения SAR являются самыми высокими значениями, сообщенными для этого устройства.

Kazakh

Телефонды қауіпсіз және тиімді пайдалану үшін, пайдалану алдында төмендегі мәліметтер оқылсын.

Өнімді қосу үшін қуат түймешігін бірнеше секунд басып тұрыңыз.
Телефонды өшіріп, қосу үшін түймешігі мен дыбыс деңгейін арттыру түймешігін жүктеу анимациясы көрсетілмеуі бір уақытта басып тұрыңыз.

Ескі ұялы телефоннан контентін жаңа ұялы телефонға тасымалдау жолы

Егер телефоныңыз OPPO/OnePlus/realme телефоны болса, «Телефонды клондау» бағдарламасын ашыңыз, нұсқауларды орындаңыз. Егер телефонның басқа Android құрылғысы болса, жаңа телефоныңызда «Телефонды клондау» қолданбасын ашыңыз, нұсқауларды орындаңыз. Егер телефонның iPhone болса, «Телефонды клондау» қолданбасын жүктеп алу үшін оң жақтағы QR-кодты сканерлеңіз, нұсқауларды орындаңыз.

iPhone

Радиотолқындардың сипаттамасы

Бұл құрылғы төмендегі жиілік диапазондарында және максималды жіберу қуатының (шуылсыз және/немесе өткізілген) шектеулерде іске қосылады. Оларды қолжетімді болуы жиілік, елге немесе аймақ бойынша әртүрлі болуы мүмкін.

GSM 850/900MHz: 33.5dBm; 1800MHz: 30.5dBm;
WCDMA Bands I/5/8: 25dBm;
LTE FDD Bands I/3/5/7/8/20/28: 25dBm;
LTE TDD Bands 38/40/41: 25dBm;
Bluetooth: 15.5dBm;
WiFi 2.4 GHz: 19.3dBm;
5G WiFi: 5150 to 5250MHz: 19.5dBm; 5250 to 5350MHz / 5470 to 5725MHz: 19.5dBm; 5725 to 5850MHz: 13.5dBm

Өнімнің сипаттамасы

Батарея	DC3.92V 5900 мА·сағ/22.98 Вт·сағ(Мин) DC3.92V 6000 мА·сағ/23.52 Вт·сағ(Тип)	SAR мәндері 0.993 Вт/кг(бас) 1.157 Вт/кг(дене)

Ескертпе: Жоғарыдағы SAR мәндері осы құрылғы үшін мәлімделген ең жоғары мәндер болып табылады.

Ukraine

Щоб безпечно та ефективно використовувати телефон, перед початком використання ознайомтеся з наведеною нижче інформацією.

Щоб увімкнути пристрій, натисніть й утримуйте кнопку живлення протягом декількох секунд.
Щоб перезапустити телефон, одночасно натисніть й утримуйте кнопку живлення і кнопку збільшення гучності, доки на екрані з'явиться анімація, що вказує на початок перезавантаження.

Як перенести вміст зі старого мобільного телефона на новий телефон

Якщо ваш старий телефон — це OPPO/OnePlus/realme, відкрийте програму "Клонування телефона" і слідуйте інструкціям. Якщо ваш старий телефон — це інший пристрій на базі ОС Android, відкрийте програму "Клонування телефона" на новому телефоні і дійте згідно з підказкам. Якщо ваш старий телефон — це iPhone, відскануйте QR-код праворуч, щоб завантажити програму "Клонування телефона", і дійте згідно з підказкам.

iPhone

Характеристики радіохвиль

Цей пристрій може працювати в таких діапазонах частот з дотриманням вказаних обмежень максимальної потужності передавання (випромінювані та або кондуктивні), наявність яких може відрізнятися залежно від мережі, країни або регіону.

GSM 850/900MHz: 33.5dBm; 1800MHz: 30.5dBm;
WCDMA Bands I/5/8: 25dBm;
LTE FDD Bands I/3/5/7/8/20/28: 25dBm;
LTE TDD Bands 38/40/41: 25dBm;
Bluetooth: 15.5dBm;
WiFi 2.4 GHz: 19.3dBm;
5G WiFi: 5150 to 5250MHz: 19.5dBm; 5250 to 5350MHz / 5470 to 5725MHz: 19.5dBm; 5725 to 5850MHz: 13.5dBm

Специфікація

Значення SAR	0.993 Вт/кг(голова) 1.157 Вт/кг(корпус)
Акумулятор	DC3.92V 5900 мА·год/22.98Вт·год(Мін) DC3.92V 6000 мА·год/23.52 Вт·год(Тип)

Примітка: Наведені вище значення SAR - це найвищі значення, повідомлені для цього пристрою.

O'zbek

Telefoningizdan xavfsiz va samarali foydalanish uchun foydalanishdan oldin quyidagilarni o'qib chiqing.

Mahsulotni yoqish uchun quvvat tugmasini bir necha soniya bosib turing.

Telefonni qayta yoqish uchun Quvvat va Tovushni kuchaytirish tugmalarini ekranda telefonni qayta yoqish animatsiyasi ko'rsatilguniga qadar bir vaqtda bosib turing.

Eski mobil qurilma kontenti yangi mobil qurilmaga qanday o'tkaziladi

Agar eski telefoningiz OPPO/OnePlus/realme telefoni bo'lsa, "Clone Phone" ilovasini oching va ko'rsatmalarni bajaring. Agar eski telefoningiz boshqa Android qurilmalari bo'lsa, yangi telefoningizda "Clone Phone" ilovasini oching va ko'rsatmalarni bajaring. Agar eski telefoningiz iPhone bo'lsa, "Clone Phone" ilovasini yuklab olish uchun o'ng tomondagi QR kodni skanerlang va ko'rsatmalarni bajaring.

iPhone

Radiolo'qinlarning texnik xususiyatlari

Bu qurilma quyidagi chastota diapazonlari va maksimal uzatish quvvati (nurlantirilmagan va/yoki o'tkazilmagan) cheklovlarida ishlashi mumkin, ularning mavjudligi turli tarmoq, mamlakat yoki mintaqaga qarab farq qilishi mumkin.

GSM 850/900MHz: 33.5dBm; 1800MHz: 30.5dBm;
WCDMA Bands I/5/8: 25dBm;
LTE FDD Bands I/3/5/7/8/20/28: 25dBm;
LTE TDD Bands 38/40/41: 25dBm;
Bluetooth: 15.5dBm;
WiFi 2.4 GHz: 19.3dBm;
5G WiFi: 5150 to 5250MHz: 19.5dBm; 5250 to 5350MHz / 5470 to 5725MHz: 19.5dBm; 5725 to 5850MHz: 13.5dBm

Texnik xususiyatlari

Maksus assimilyatsiya koeffitsiyenti	0.993 W/kg(Xoyada) 1.157 W/kg(Bitkan)
Batareya	DC3.92V 5900 mA·soat / 22.98 Vt·soat (daqiqa) DC3.92V 6000 mA·soat / 23.52 Vt·soat (odatiy)

Eslatma: yuqoridagi SAR qiymatlari ushbu qurilma uchun bildirilgan eng yuqori qiymatlardir.

技术要求：

折页
尺寸：140*70mm
材质：128g 哑粉过哑油
颜色：90%黑
公差：±0.5mm

oppo		物料代码 (P/N)	61280400134I
		物料名称 (Name)	入门指南
设计 (Designer) / 日期 (Date)	杨易萍/2025.02.28	项目 (Project)	Alpha-B4
电话 (Tel)	17722661061	版本 (Version)	V1.1
邮箱 (Email)	v-yangruping@oppo.com	状态 (Status)	
审核 (Check) / 日期 (Date)		页码 (Page)	
批准 (Approval) / 日期 (Date)		受 控 文 件	